

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 143 (2017)  
**Heft:** [42-43]: Das neue Büro = Le bureau revisité = L'ufficio moderno  
  
**Rubrik:** Vitrine

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Vitrine



1



3



2

## 1 Création Baumann

Neben dem Berner Hauptbahnhof wurde ein innovatives Konzept verwirklicht, das Business und Gastronomie unter einem Dach vereint: die Welle 7. Um die Räumlichkeiten flexibel nutzen zu können, bedarf es äusserst anpassungsfähiger sowie funktionaler Textillösungen für Raumgestaltung, Akustik, Blend- und Wärmeschutz. Durch diese «beweglichen Wände» sind die Räume nicht nur innerhalb der Sitzungen veränderbar, sondern können auch im grossen Zeitrahmen fortlaufend an die nachgefragten Bedürfnisse angepasst werden.

[www.creationbaumann.com](http://www.creationbaumann.com)

## 2 Forbo

Der Linoleumboden von Forbo spaltet die Architektenchar seit Jahrzehnten in Kritiker und Fans. Nun ist ein neues Produkt hinzugekommen, das eine Haltung herausfordert: Flotex ist ein leistungsstarker Textilbelag, der in Planken von 100 × 25 cm verlegt wird. Durch eine Unterseite aus Vinyl und Nylonfasern auf der Oberseite verträgt er Nassreinigungen und eignet sich daher für Bereiche, die starker Verschmutzung ausgesetzt sind. Dabei bleibt der Belag rutschsicher und ist schnell trocknend.

[www.forbo-flooring.ch](http://www.forbo-flooring.ch)

## 3 Grohe

Ein Gerät weniger auf der Arbeitsfläche in der Küche: Grohe Blue Professional bringt gekühlten und gefilterten Wassergenuss direkt aus der Armatur. Das System bietet auf sechs bis zehn Grad gekühltes Wasser in drei Varianten: still, sprudelnd und medium. Darüber hinaus lässt sich neben dem gefilterten und gekühlten Leitungswasser auch «normal» gemischtes Leitungswasser zapfen. Die Armatur verfügt über getrennte Wasserwege: einen für das Leitungswasser und einen für das gefilterte Wasser. Das Starterset besteht aus der Armatur, einem Kühler mit integriertem Filter und der CO<sub>2</sub>-Flasche.

[www.grohe.ch](http://www.grohe.ch)



4



5



6

#### 4 Lista Office

Wer die Effizienz im Büro steigern will, muss ein hohes Mass an gegenseitigem Austausch im Team fördern. Ein grosser Tisch bietet den Platz, an dem Ideen entstehen können, und bildet damit die kreative Mitte jedes Büros. Der LO D11 von Lista Office LO für Meetings und Konferenzen ist in grosser und kleiner Ausführung sowie rund, eckig und oval verfügbar. Anklänge an französisches Produktdesign der 1950er-Jahre prägen die dynamische Form. Dank dem filigranen, aber stabilen Unterbau entsteht das Bild einer fast schwebenden Tischplatte.

[www.lista-office.com/d11](http://www.lista-office.com/d11)

#### 5 Sara

Seit 1961 stellt die Firma Sara im Tessin Stahlbüromöbel von höchster Qualität her. Um den veränderlichen Arbeitsbedürfnissen gerecht zu werden, sind den Produzenten zwei Faktoren besonders wichtig: einerseits die ständige Evolution und Erweiterung der Produktpalette – unter anderem in Zusammenarbeit mit bedeutenden Designern – und andererseits die Entwicklung massgefertigter Lösungen. In ihrer Schlichtheit fügen sich die Möbel gut in bestehende Architekturen ein und lassen sich durch den modularen Charakter ohne Aufwand umbauen.

[www.sara-suisse.ch](http://www.sara-suisse.ch)

#### 6 Schätti

Die von Jörg Boner geschaffene Leuchtenkollektion umfasst schllichte, hocheffiziente LED-Leuchten, die sich ebenso für den Arbeitsplatz wie für den Wohnbereich eignen. Sie bilden eine in sich gut kombinierbare Familie aus Steh-, Pendel- und Wandleuchte. Die Qualität der Objekte zeichnet sich durch eine solide Materialisierung, durch eine einfache Bedienung und vor allem durch gutes, blendfreies Licht aus. Das Charakteristikum der Schätti-Leuchten ist ein konisch verarbeitetes Metallband, das den jeweiligen Leuchtkörper umschliesst.

[www.schaetti-leuchten.ch](http://www.schaetti-leuchten.ch)



7



9



8

## 7 Midgard

Aus dem Bedarf für seine eigene Maschinenfabrik heraus entwickelte Curt Fischer im Jahr 1919 Scheren- und Gelenkleuchten. Er zeichnete und baute erste Prototypen, bei denen er das stromführende Kabel durch Rohre führte und Gelenke zwischen den Röhren entwickelte. Nach einer wechselvollen Geschichte übernahmen die «Ply»-Gründer das Unternehmen im Jahr 2015 und führten es zurück in die Produktion. Jetzt stellt Midgard wieder vollständig und auf Originalwerkzeugen die drei Leuchtenserien Federzugleuchte, Maschinenleuchte und die historisch bedeutenden Bauhaus-Lenklampen her, zu besichtigen im Showroom in Zürich.

[www.midgard.com](http://www.midgard.com) • [www.ply.com](http://www.ply.com)

## 8 Walter Knoll

Die Polsterbänke Foster 512 scheinen schwerelos auf den dünnen Aluminiumschwertern zu ruhen. Durch ihre betont horizontale Gestaltung gliedern sie den Raum und eignen sich daher besonders für grosszügige Flächen. Die scharfkantigen Linien der Polster sind konsequent und exakt durchgehalten, sodass die Möbel von allen Seiten schön anzusehen sind. Je nach Platzierung können sie als Begrenzung einzelner Bereiche oder aber als einladende Insel aufgestellt werden. Anfertigungen in speziellen Abmessungen oder Konfigurationen sind auf Nachfrage ebenso möglich wie die Ausführung mit verschieden fester Polsterung.

[www.walterknoll.de](http://www.walterknoll.de)

## 9 Piure

Mit so viel *Italianità* kommen deutsche Produkte selten daher. Die Serie «Nex» umfasst eine ganze Reihe von Regalen, Schränken, Sideboards und Boxen, die sich durch Korpusse aus hauchdünnen Platten auszeichnen. Eine stimmige Farbpalette lässt die Kombination verschiedener Töne und Oberflächen zu. Trotz der filigranen Erscheinung sind die Möbel stabil und mit technologisch hochwertigen Beschlägen versehen. Ein umlaufendes Lichtband zwischen Wand und Korpus lässt die Kuben besonders leicht erscheinen. Im Schnelllieferprogramm «Nex Pur» wird eine definierte Auswahl an weißen «Nex»-Produkten angeboten.

[www.piure.de](http://www.piure.de)



10

## 10 Stoll/Giroflex

Als Antwort auf strukturbefreite Arbeitsformen mit «Desk Sharing» setzt der giroflex 313 auf Mobilität und Flexibilität. Dort, wo sich mehrere Personen einen Stuhl teilen, eignet er sich besonders aufgrund der sofortigen Selbsteinstellung – manuell eingestellt werden nur noch die Sitzhöhe und die Arretierung in der aufrechten Sitzposition. Die Sitzgeometrie mit dem speziell entwickelten Balance-Move-System unterscheidet sich von herkömmlichen Techniken und bietet die Möglichkeit, dynamisch, aktiv und gesund zu sitzen. Das synchrone Zusammenspiel von Sitz, Rücken und Körpergewicht sorgt für eine ausgewogene Rückenanpresskraft und erreicht auf dieses Weise eine hohen individuellen Komfort. Das durchdachte Design – ausgezeichnet mit dem German Design Award 2017 – orientiert sich an der uneingeschränkten Beweglichkeit einer Kugel und setzt dabei den Menschen ins Zentrum. Das reduzierte Konzept des Dreh- oder Konferenzstuhls besteht aus nur vier Komponenten. Darin sind alle Funktionen integriert. Er ist nachhaltig in der Schweiz hergestellt und «Cradle to Cradle» zertifiziert.

[www.giroflex.com](http://www.giroflex.com)

---

**création baumann**

Création Baumann AG, Bern-Zürich-Strasse 23,  
4901 Langenthal, [www.creation-baumann.ch](http://www.creation-baumann.ch)



EIZO AG, Moosacherstrasse 6, Au, 8820 Wädenswil ZH  
[www.eizo.ch](http://www.eizo.ch)

**Forbo**

MOVEMENT SYSTEMS

Forbo-Giubiasco SA, Via Industrie 16, 6512 Giubiasco  
[www.forbo-flooring.ch](http://www.forbo-flooring.ch)

Pure Freude  
an Wasser



GROHE Switzerland SA, Bauarena Volketswil,  
Industriestrasse 18, 8604 Volketswil, [www.grohe.ch](http://www.grohe.ch)

**Keller**  
Systeme

Keller AG Ziegeleien, Ziegeleistrasse 7, 8422 Pfungen  
[www.keller-ziegeleien.ch](http://www.keller-ziegeleien.ch)

**lista office** LO

Lista Office LO, Alfred-Lienhard-Strasse 2,  
9113 Degersheim, [www.lista-office.com](http://www.lista-office.com)



Sara SA, Via alle Brere 5, 6598 Tenero  
[www.sara-suisse.ch](http://www.sara-suisse.ch)

**SCHÄTTI LEUCHTEN**

Schätti AG Metallwarenfabrik, Tschachen 2,  
8762 Schwanden, [www.schaetti-leuchten.ch](http://www.schaetti-leuchten.ch)

**giroflex**  
designed to work

Stoll Giroflex AG, Bahnhofstrasse 44, 5322 Koblenz,  
[www.giroflex.com](http://www.giroflex.com)